



مدیریت آمو

باسمه تعالی

نام :
نام خانوادگی:
ناحیه 4 تبریز
کلاس :
دبیرستان غیر دولتی

آزمون درس : عربی
زمان : 40 دقیقه

تعداد صفحات: 3

70 دقیقه

مدت امتحان:

400 / 10 / 22

تاریخ امتحان

«آگاه باشید که تنها با یاد خدا دلها آرامش پیدا میکند.» (الرّعد - 28)

امضاء دبیر :

نمره به حروف :

نمره به عدد :

مهارت های زبانی	ردیف	سوالات آزمون	بارم
مهارت واژه شناسی	۱	معنای کلمات مشخص شده را بنویسید. الف) <u>جَزَلٌ</u> أَسْرَةٌ طَهْرَانِي ب) أُخْتِي تَعْمَلُ فِي <u>الْمُخْتَبِرِ</u>	۵/۰
	2	کلمات مترادف و متضاد را کنارهم بنویسید. (یک کلمه اضافی است) (ثَمَرٌ - حَيَاةٌ - عِدَاوَةٌ - فَكِيهَةٌ - صِدَاقَةٌ) = ≠	۵/۰
	3	گزینه ناهماهنگ را مشخص کنید قادرٌ □ أَعْرِفُ □ سَمِعْنَا □ ضَرَبْتَ □	۲۵/۰
	4	در جمله ی زیر مفرد جمع مکسر را بنویسید. لِأَنَّ الْأَسْعَارَ مُحَدَّدَةً مِنْ قِبَلِ الْحُكُومَةِ. مفرد (.....)	۲۵/۰
مهارت ترجمه	۵	ترجمه درست را انتخاب کنید الف) الْإِيرَانِيُّونَ خَدَمُوا اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ كَثِيرًا (۱) ایرانی ها به زبان عربی بسیار خدمت می کنند □ (۲) ایرانی ها به زبان عربی بسیار خدمت کردند □ ب) أَلْعِلْمُ أَفْضَلُ مِنَ الْعِبَادَةِ. (۱) علم برتر از عبادت است. □ (۲) عبادت برتر از علم است. □	۵/۰
	۶	سخنان حکیمانه زی را به فارسی ترجمه کنید. الف) تَفَكَّرْ سَاعَةً خَيْرٌ مِنْ عِبَادَةٍ سَبْعِينَ سَنَةً ب) سَلَامَةُ الْعَيْشِ فِي الْمُدَارَاةِ	۷۵/۰ ۵/۰
	۷	جمله های زیر را به فارسی ترجمه کنید. الف) سَأَصِيرُ لَاعِبًا مِمْتَازًا فِي كُرَةِ الْقَدَمِ فِي الْمُسْتَقْبَلِ ب) لِأَنَّ الشَّعْبَ الْإِيرَانِيَّ شَعْبٌ مِضْيَافٌ ج) يَا أُخْتِي أَنْتِ تَفْهَمِينَ مَعْنَى الْأَحَادِيثِ السَّهْلَةِ. د) عَلَيْنَا بِلِحْثَانِ كُلِّ الْمُهْدِنِ.	۱ ۵/۰ ۷۵/۰ ۵/۰

۷۵/.	۸ فعل های مشخص شده را معنی کنید. الف) نحنُ ما قَطَعْنَا الشَّجَرَةَ الْكَبِيرَةَ (.....) ب) أَبِي لَا يَعْمَلُ فِي الْمَصْنَعِ (.....) ج) عَلَيَّ بِالْفَكْرِ. سَأَنْجَحُ (.....)	
1	۹ در جای خالی فعل ماضی مناسب قرار دهید. الف) الأمُّ صوت الأطفالِ. ب) أصدقائي ألى السَّفَرِ ج) يا بنتي ! كَيْفَ الملابس؟ د) هل انتم الماء؟ سَمِعْتُ ☐ سَمِعَ ☐ ذَهَبُوا ☐ ذَهَبَ ☐ غَسَلْتُ ☐ غَسَلَ ☐ شَرَبْتُ ☐ شَرِبَ ☐	
۲۵/.	10 با توجه به جمله ، عدد مناسب را به عربی داخل پرانتز بنویسید . عدد قَبْلَ عَشْرَةٍ (.....)	
1/5	11 در جای خالی فعل مضارع مناسب قرار دهید. الف) صَدِيقَتِي رِسالَةً ب) يا بنتي، هل من المدرسةِ ج) أنا و أصدقائي الفواكه د) أنا كَلَامَ مُعَلِّمِي بِدِقَّةٍ و) أَيُّهَا الزَّارِعَةُ ، القمح . هـ) الطالِبُ كَلَامَ الْمُعَلِّمِ . أَكْتُبُ ☐ تَكْتُبُ ☐ تَرْجِعِينَ ☐ تَرْجِعُ ☐ أَجْمَعُ ☐ نَجْمَعُ ☐ أَسْمَعُ ☐ يَسْمَعُ ☐ تَزْرَعِينَ ☐ زَرَعْتَ ☐ يَسْمَعُ ☐ تَسْمَعُ ☐	
۵/.	12 در جای خالی اسم اشاره مناسب قرار دهید. الف) النَّسَاءُ جالساتٌ فِي العُرْفَةِ. ب) مِنْصَدَتَانِ فِي الصَّفِّ. هَؤُلَاءِ ☐ هَذَا ☐ هَذَانِ ☐ هَاتَانِ ☐	
۵/.	13 با توجه به جملات ، جدول را کامل کنید. الف) أَنْتَ طَرَقْتَ الْبَابَ قَبْلَ دَقِيقَتَيْنِ. ب) هَوْلَاءُ الْجُنُودُ مُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ. مثنی مونث جمع مکسر	
1/5	14 در جملات زیر ، فقط فعل های مضارع مشخص شده را معنی کنید. الف) الشَّرْطِيُّ يَحْفَظُ الْأَمْنَ فِي الْبِلَادِ. (.....) ب) أَلَتِ طَبِيبَةٌ نَفَحَصِينَ المرضی (.....) ج) هِيَ تَنْصُرُ صَدِيقَتَهَا جَدًّا (.....) د) نَحْنُ نَعْبُرُ مِنَ الشَّارِعِ. (.....) و) تِلْكَ الْمَرْأَةُ تَعِيشُ فِي الْقَرْيَةِ. (.....) هـ) أَنَا أَلْعَبُ كُرَةَ الْقَدَمِ. (.....)	



1	15 به دقت به تصاویر ، به سوالات پاسخ کوتاه دهید ما هي مهنته؟ ما هذا؟	
۱	16 کلمات مرتبط در ستون (الف) و (ب) را به هم وصل کنید. (یک عبارت اضافه است) ب فيه أشجار كثيرة قطرات جارية من العينين مكان لفحص المرضى طعام ناكل في الظهر فصل سقوط الاوراق الأشجار المستوصف الخريف الدُموع الغذاء الف	مهارت درک و فهم
۱	17 متن زیر را با دقت بخوانید و به سوالات پاسخ دهید «في بحرِ خَلِيجِ فارس كانَ أسماكٌ جَمِيلَةٌ وَلَعِينٌ وَ فَرَحَنَ كَثِيرًا. جاءَ الصَّيَّادُونَ بالسَّفِينَةِ الكَبِيرَةِ. هُم قَذَفُوا الشَّبَكَةَ فِي البَحْرِ وَلَكِنَّ ما وَقَعَتِ الأسماكُ فِي الشَّبَكَةِ الصَّيَّادُونَ رَجَعُوا مَحْزُونِينَ» الف) أَيْنَ الأسماكُ؟ ب) هَل رَجَعَ الصَّيَّادُونَ مَسْرُورِينَ؟ ج) وَقَعَتِ الأسماكُ فِي الشَّبَكَةِ. ☐ صحيح ☐ غلط د) لِمَاذَا ذَهَبَ الصَّيَّادُونَ فِي البَحْرِ؟ ☐ لَصِيدِ الأسماكِ ☐ لِلْعَبِ	
بارم سوالات کتبی: ۱۵	پایان سوالات آزمون	تعداد سوالات: 17
بارم شفاهی : ۵	مهارت های خواندن ، شنیدن ، سخن گفتن (مکالمه – روان خوانی)	



۷۰

۴۰۰ / ۱۰ / ۲۲

۵۰۰ / ۱۰ / ۲۲

مهارت های زبانی	ردیف	کلید آزمون	بارم
مهارت واژه	۱	معنای کلمات مشخص شده را بنویسید. الف) <u>همسایه</u> ب) <u>آزمایشگاه</u>	۵/۰
	۲	کلمات مترادف و متضاد را کنارهم بنویسید ثمر = فاکهه عداوة ≠ صداقة	۵/۰
	۳	گزینه ناهماهنگ را مشخص کنید قاذ	۲۵/۰
	۴	در جمله ی زیر مفرد جمع مکسر را بنویسید. لَأَنَّ الْأَسْعَارَ مُحَدَّدَةً مِنْ قِبَلِ الْحُكُومَةِ. مفرد (سعر)	۲۵/۰
مهارت ترجمه	۵	ترجمه درست را انتخاب کنید الف) الْإِيرَانِيُونَ خَدَمُوا اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ كَثِيرًا ۲ (ایرانی ها به زبان عربی بسیار خدمت کردند) ب) أَلْعِلْمُ أَفْضَلُ مِنَ الْعِبَادَةِ. (1) علم برتر از عبادت است	۵/۰
	۶	سخنان حکیمانه زی را به فارسی ترجمه کنید. الف) ساعتی اندیشیدن ، از عبادت هفتاد سال بهتر است . ب) سلامت زندگی در مدارا کردن است.	۷۵/۰ ۵/۰
	۷	جمله های زمو را به فارسی ترجمه کنید. الف) در آینده بازیکنی ممتاز در فوتبال خواهم شد. ب) زیرا ملت ایران (ایرانی) ملت مهمان دوستی است. ج) ای خواهرم ، آیا تو معنی حدیث های آسان را می فهمی ؟ د) ما باید به همه ی شغل ها احترام بگذاریم.	۱ ۵/۰ ۷۵/۰ ۵/۰
شناخت و کاربرد قواعد	۸	فعل های مشخص شده را معرب کنید. الف) قطع نکردیم ب) کار نمی کند ج) موفق خواهم شد	۷۵/۰
	۹	در جای خالی فعل ماضی مناسب قرار دهید. الف) سَمِعْتُ ب) ذَهَبْتُ ج) غَسَلْتُ د) شَرِبْتُ	1
	10	با توجه به جمله ، عدد مناسب را به عربی داخل پرانتز بنویسید. عددٌ قَبْلَ عَشْرَةٍ (تسعة)	۲۵/۰
	11	در جای خالی فعل مضارع مناسب قرار دهید. الف) تَكْتُبُ ب) تَرْجِعِينَ ج) نَجْمَعُ د) أَسْمَعُ ه) يَسْمَلُ و) تَزْرَعُونَ	1/5
	12	در جای خالی اسم اشاره مناسب قرار دهید. الف) هؤلاء ب) هاتان	۵/۰
	13	با توجه به جملات ، جدول را کامل کنید. الف) أَنْتَ طَرَقْتَ اللَّيْلَ قَبْلَ دَقِيقَتَيْنِ. ب) هؤلاء الجنودُ مجاهدونَ في سبيلِ الله.	۵/۰
		مثنی مونث جمع مکسر	
		دَقِيقَتَيْنِ الجنودُ	

14	در جملات زیر ، فقط فعل های مضارع مشخص شده را معن کنید.	1/5
15	الف) محافظت می کند ب) معاینه می کنی ج) یاری می کند د) عبور می کنیم و) زندگی می کند ه) بازی می کنم	1
16	ب) توجه به تصاویر ، به سوالات پاسخ کوتاه دهید	۱
17	ما هی مهنته؟ طب العیون ما هذا ؟ المنضدة	۱
18	کلمات مرتبط در ستون (الف) و (ب) را به هم وصل کنید. (یک عبارت اضافه است)	۱
19	الف) المستوصف الخريف الدموع الغداء ب) فيه أشجار كثيرة قطرات جارية من العينين مكان لفحص المرضى طعام ناكل في الظهر فصل سقوط الاوراق الأشجار	۱
20	متن زیر را با دقت بخوانید و به سوالات پاسخ دهید	۱
21	« في بحر خلیج فارس كان أسماك جميلة ولعين و فرحن كثيرا. جاء الصيادون بالسفينة الكبيرة. هم قدفوا الشبكة في البحر ولكن ما وقعت الأسماك في الشبكة الصيادون رجعوا محزونين» الف) أين الأسماك؟ في بحر خلیج فارس ب) هل رجع الصيادون مسرورين؟ لا ؛ رجعوا محزونين ج) وقعت الأسماك في الشبكة د) لماذا ذهب الصيادون في البحر؟ صحيح ☐ غلط ☒ لصييد الأسماك ☒ للعب ☐	۱
تعداد سوالات: ۱۷		
پایان سوالات آزمون		
بارم سوالات کتبی: ۱۵		
مهارت های خواندن ، شنیدن ، سخن گفتن (مکالمه – روان خوانی)		
بارم شفاهی: ۵		
موفقیت و سربلندی شما آرزوی ماست		
دبیر: فتوت		
بارم کل: ۲۰		

نمره کتبی:

نمره شفاهی:

نمره کل: